



NAGRODA DLA KAPELI PUŁASKIEGO za udział w wymarszu 3-go Maja, b.r. od Wydziału Oświaty Z. N. P. — Wrezenie drugiej nagrody—\$25.00 oraz puchar—nagrodę przyznaną Kapeli Gen. K. Pułaskiego, Am. Weteranów, której komendantem jest Józef Krawczyk, dokonał p. Jan Ulatowski, dyrektor Z. N. P. przy asyście honorowego członka kapeli p. Jana Gaweł, prezesa Pasier Product Co. Na zdjęciu członkowie kapeli wraz z komendantem. Pierwszy rząd od lewej do prawej:—J. Skowronek, J. Noza, Y. Sosński, W. Lesniak, J. Gurda, Błażej Beł, M. Gągolski, S. Zając i Ed. Mitrega. Drugi rząd:—J. Banek, J. Zieja, R. Satała, S. Łukaszeński, F. Podgórski, J. Wiktorowicz, J. Rżany, Ed. Sikorski, dyrygent. Trzeci rząd:—T. Cichecki, R. Zubrad, T. Popielarczyk, W. Kowalczyk, J. Kociński, S. Olsza, S. Białoń, Ed. Zaba, Ed. Rekosiewicz, J. Gnaczyk, Ed. Elżanowski i Ed. Łukaszeński.



GDZIE MIESZKAĆ BĘDZIE 2-CH Z "CZTERECH WIELKICH." Na górnym piękna willa "LeReposoir" gdzie zamieszka Anthony Eden, premier Wielkiej Brytanii podczas konferencji w Genewie. Na dolnym willa "La Pastorale" gdzie zamieszka premier Rosji Sowieckiej Buzganin.



NA ZDJĘCIU WIDZIMY prezydenta Eisenhowera gdy żegna się z Oveta Culp, Hobby, sekretarzem departamentu zdrowia, szkolnictwa i opieki społecznej która zrezygnowała z zajmowanego stanowiska. Na jej miejsce prezydent powołał Marion B. Folsom, dotychczasowego podsekretarza skarbu, którego widzimy po prawej stronie.



PIEKNOŚĆ GRECKA. Sofia Zoldow, lat 18, została wybrana w konkursie piękności w Atenach jako "Miss Greece." Weźmie ona udział w konkursie o tytuł "Miss Universe" jaki odbędzie się w Long Beach, Cal.



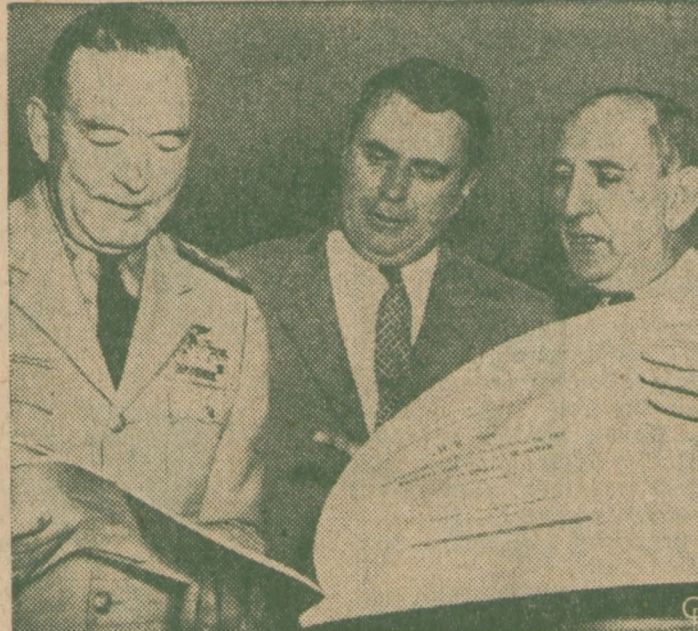
NA ZDJĘCIU WIDZIMY LUCILLE MILLER Z BRATTLEBORO, VT. podczas procesu, na którym oskarżona jest o namawianie młodych mężczyzn do unikania służby wojskowej. Obok widzimy jej męża Manuel i dwu adwokatów obrońców, Maurice Broderick (po lewej) i James Manning (po prawej).



NA GÓRNYM ZDJĘCIU WIDZIMY OSNIEŻONY SZCZYT MT. TEMPLE oraz dolinę rzeki Bow, w Kanadyjskich Górach Skalistych, w pobliżu znanej miejscowości turystycznej Banff, Atla., gdzie zginęło siedmiu chłopców, którzy wybrali się na wycieczkę górską i których zasyłała lawina. Dwu innych uratowano. Na dolnym zdjęciu widzimy uratowanego Jerry Clattenburg, z Rye, N. Y., oraz dwu zabitych, Luther Seddon z St. Louis i William Watts z Whitmarsh, Pa. Ponadto na wycieczce tej zginęli bliźniacy Richard i James Ballis oraz William Wise z Philadelphia i Miles Marble z Colleville, Pa., oraz David Chapin z Stamford, Conn. Wszyscy ci chłopcy liczyli od 12 do 16 lat.



Ryngraf
Jaki otrzyma każdy Ofiarodawca na Fundusz Wyzwolenia Polski.



ADMIRAL ARTHUR RADFORD (na lewo) przewodniczący Szefów Sztabu Zbrojnego w Waszyngtonie, omawia z Carter Burgess (w środku) asyntenem sekretarza obrony cywilnej i senatorem Richard Russell, przewodniczącym Senackiej Komisji Spraw Wojskowych, proponowany bill przymusowej służby wojskowej dla rezerwistów.



OFIARA ZWYRODNIALCA. Dwa letnia Donna Sue Davis z Sioux City, Iowa została porwana z łóżeczka w sypialni jej domu przez zwyrodnialca. Zwłoki dziewczynki znaleziono w rowie przydrożnym niedaleko linii granicznej stanu Nebraska. Dziecko było zgwałcone i zabite uderzeniem w głowę jakimś narzędziem. Policja czyni energiczne poszukiwania za bestialskim zwyrodnialcem.



FARMERZY WYLADOWUJĄ ZBOŻE NA ULICACH ALBANY, MO. z powodu braku wagonów towarowych. Składowce zboża w stanie są przeladowane i wielu farmerów nie może znaleźć miejsca na swoje zbiory. Stow. Farmerów z Missouri w Albany postaralo się o pozwolenie na złożenie zboża na ulicach do czasu aż wolne będą wagony.



NA ZDJĘCIU WIDZIMY ROSYJSKIEGO MARSZAŁKA GEORGI ZUKOWA, który weźmie udział w delegacji rosyjskiej na konferencji Wielkiej Czwórki w Genewie.— Podczas drugiej wojny Zukow zapoznał się z obecnym Prezydentem Eisenhowerem i nawet chciał przyjechać do Stanów Zjednoczonych, aby ożywić stosunki towarzyskie z ówczesnym do wódcą wojsk amerykańskich. Zukow wraz z marszałkiem Iwanem Koniew przyznili się do zlikwidowania szefa sowieckiej policji Berli.



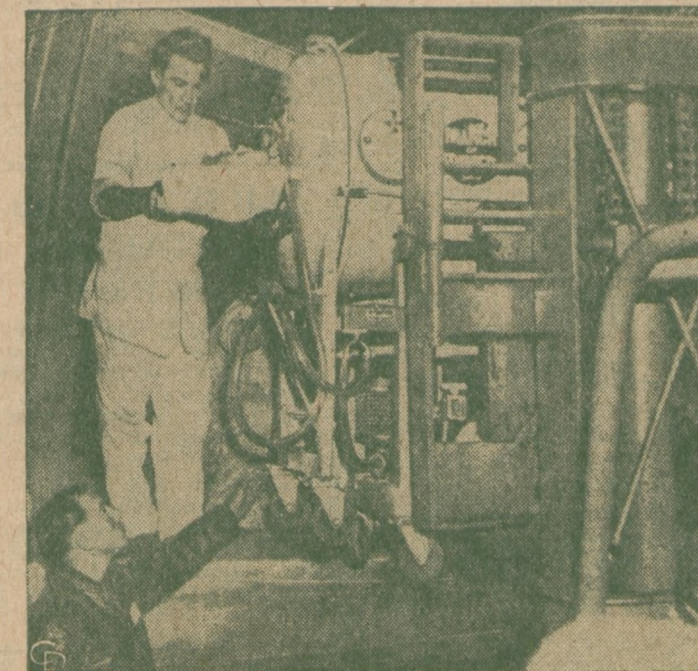
KARKOŁOMNE SZTUKI. — Betty Fox dokonuje karkołomnych sztuk na specjalnej platformie wystającej z okna pokoju na 40tym piętrze hotelu Morrison w Chicago.



W ARGENTYNIE PRZYCHODZI DO CZĘSTYCH ZATARGÓW MIĘDZY KATOLIKAMI a wojskiem, na skutek ostatnich posunięć dyktatora Argentyny Perona. Powyżej widzimy grupę katolików na stopniach katedry Metropolitańskiej w Buenos Aires, gdy odgrażają się żołnierzom.



ZASŁUŻONA KARA SPOTKAŁA BANDYTÓW W LOS ANGELES, CALIF. których schwytano podczas rabunku w sklepie spożywczym. Na ziemi znajdują się zwłoki Roberta Robertson, zabitego przez policjanta William Mockett (na prawo od zwłok). Na lewo znajduje się drugi ranny bandyta Sylvester Jones.



DEAN JOHNSON, LAT 6, po przybyciu do Los Angeles z Las Vegas, Nev., dla podjęcia pewnych zabiegów przeciwko polio i to na specjalne zarządzenie Bryg. Gen. Jamesa E. Roberts z bazy lotniczej w Nellis. Chłopiec umieszczony został w żelazne płucia i w samolocie dostawiony do szpitala General w Los Angeles, gdyż w Las Vegas nie mógłby otrzymać odpowiedniej opieki.



ZŁOŻONE NA STOPNIACH klasztoru w New Yorku niemowlę znalazła Siostra Genevieve Mary, która zabrała je do Sierocińca, gdzie zaopiekowała się nim pielęgniarka Janet Basel. Sąsiad widział jak młoda para złożyła jąkiś tobolek na stopniach klasztoru, pociągnęła za sznurek od dzwonu i ułotnia się.



POZAR LASU W MEDICINE BOW NATIONAL FOREST w stanie Wyoming, daje obraz potęgi niszczycielskiego żywiołu.

Sędzia Nie Zgodził Sie Zwolnić Dawesa

Na podstawie postawienia przez ławę koronera w stan oskarżenia o zabójstwo zasuspanowanego detektywa Williama Dawesa, liczącego lat 47, który postrzelił śmiertelnie

nauczyciela Eugene F. Ve-secky, liczącego lat 27, detektywa aresztowano we środę i we czwartek sędzia sądu karnego Jacob M. Braude nie zgodził się na zwolnienie go za kaucję tak, że będzie on siedział dalej w areszcie.

Decyzją sędziego był obu-

zony tymczasowy obrońca detektywa adwokat Robert E. Romano, reprezentant stano- wy z Chicago, gdyż uważał on, że detektywy nie powinni być zwolnieni za kaucję, ponie- waż służył w policji i całe życie zamieszkiwał w Chica- go, więc nie zachodzi obawa ucieczki.

Ponieważ poprzednio ława koronerska orzekła, że detek- tyw działał we własnej obro- nie i zwolniła go, adwokat Ed- ward Satiel, zastępujący ro- dzinę zmarłego nauczyciela, postanowił odnieść się do Izby Adwokackiej o zbadanie w ja- ki sposób powołani są przy- sięgli do ławy koronera.

GARAGES



**18'x20' NA 2 AUTA
ZBUDOWANY
KOMPLETNY
\$645**

Posiadamy specjalne przyrządy do budowy w ziemie po niższych cenach

KUPCIE WPROST OD NAS
Zaoszczędźcie Pieniądze
Alumin.
OKNA
i stacje dla uszczelnienia i dokładność każdego okna.
od \$1450 wwyż

CENA OBEJMUJE: Daszek nad drzwiami bocznymi • Dach z gont asfaltowym • 2x6 "hip and common rafters" • Jednosłupkowe 16' szerokie drzwi "overhead" z opuszczonym słupem środkowym, ułatwiające parkowanie • 2-2x10 "header" u góry • O.H. drzwi • Wewnętrzne ściany izolowane grubym filcem • 3 okna • Skrzynki na kwiaty okienne • drzwi boczne • Wszystkie potrzebne zamki i okucia.

KONKRETOWE PODLOGI NA ŻYCZENIE

**14'x20' GARAZ
Zbudowany Kompletnie
\$545**



Garaz 14'x20' jest zupełnie taki sam, jak 18'x20' z drzwiami 12' szerokości O. H.

Każdy garaż, pobudowany na waszej locie, część po części, a nie masowa produkcja. Każdy garaż budowany jest pod osobistą kontrolą. UNEEDA.

BEZ ZADNEJ WPLATY—5 LAT DO SPŁACANIA

DARMO OBLICZENIA W PROMIENIU 50 MIL

UNEEDA LUMBER and CONSTRUCTION CO.

Telefonujcie po kompletne informacje
SOUTH SIDE: NO 7-7343 NORTH SIDE: GR 7-2737
24 Godz. Usługa Telefoniczna. Telefonujcie Kiedyskolwiek, Także w Niedziele i Wieczorem
FRanklin 2-7100

Czy Wasze Ulokowane Pieniądze Przynoszą Wam Jaki Dobrobyt?

KONTO OSZCZĘDNOŚCIOWE

W TEJ POLSKIEJ FINANSOWEJ INSTYTUCJI ZARABI WAM NAJWIĘKSZA PROCENTOWO DYWIDENDĘ CO SZEŚĆ MIESIĘCY



KAŻDE KONTO JEST ZAASEKUROWANE OD ZGUBY . . . Peoples Federal Savings

NOWE SKRZYNKI (Safety Deposit Boxes) SĄ DO WYNAJĘCIA

PEOPLES Federal SAVINGS and LOAN ASSOCIATION

S. W. ROPA, Pres.

1618 W. 18th Street (at Ashland) Chicago 8, Ill.

Chartered and supervised by the United States Government.

Zasoby ponad \$12,000,000

FAIRFIELD Savings AND LOAN ASSOCIATION
1401 Milwaukee Avenue Chicago 47, Ill.

SŁUCHAJCIE PROGRAMU RADIOWEGO KAZIMIERZA IWANICKIEGO w Każdą Sobotę


od 1-ej do 2-ej
ZE STACJI W. O. P. A.
1490 kc. FM-102 3 MC

W KAŻDĄ NIEDZIELE
Od 6ej do 7ej Wieczorem

Słuchajcie
Polskiego Programu
Rozmaitości

Ze Stacji Radiowej
WOPA
1490 Kc.
Oak Park, Ill.
Wacław Rzewski
Kierownik Programu
5130 W. Henderson St.
Chicago 41, Ill.
Avenue 3-1861

CZAS To PIENIĄDZE



Oszczędzając pieniądze drogą pocztową, używajcie wygodny "save-by-mail kit" z opłaconą przesyłką, zaoszczędzicie sobie dużo czasu. Wtedy okienko kasowe spółki Fairfield będzie najbliższą skrzynką pocztową.

Otwórzcie konto oszczędnościowe w Spółce Fairfield, dogoną sumą.

ZASOBY PONAD \$40,000,000.00

FAIRFIELD Savings AND LOAN ASSOCIATION
1401 Milwaukee Avenue Chicago 47, Ill.

DO POLSKI PACZKI PEKAO

PACZKI ŻYWNOSCIOWE w cenie \$8.50, \$13.50, \$15.00, \$16.00

40 FUNTÓW CUKRU..... \$8.50 — MYDŁA..... \$8.50
WĘGIEL, 1 tona bez dostawy \$27.00, 2 tony z dostawą \$60.00
ROWERY MĘSKIE I DAMSKE PO..... \$35.00
NOWE MASZYNY DO SZYCIA..... \$120.00
MATERIAŁY WŁÓKNIEN. W KUPONACH 3 1/4 jarda (3 metry)
PŁÓTNA — POPELINY — FLANELA
ZEGARKI SZWAJCARSKIE—DAMSKE, MĘSKIE NA REKĘ CEMENT, 1 TONA \$27.00—MEBLE, MASZYNY ROLNICZE, CEGLY — DACHÓWKA ORAZ INNE MATERIAŁY — PIŁORA WIECZNE, PONCZOCHY NYLONOWE, RADIA, ROWERY, LODÓWKI ELEKTRYCZNE — MASZYNY DO PISANIA — WSZELKIEGO RODZAJU LEKARSTWA z receptą lub bez.

Przyjmujemy zamówienia osobliście—codziennie od 10ej rano do 10ej wieczorem, a w niedziele i święta zamknięte.

Kazimierz Cabański, R. Ph. G.

APTEKA—PHARMACY
1147 N. Ashland Avenue Tel. SPaulding 2-2460
Blisko Division Ulicy Chicago 22, Illinois, U. S. A.

PEKAO PACZKI DO POLSKI

WYSYLAJCIE PRZEZ BIURO A. TARASIEWICZA

5047 S. ASHLAND AVE.
CHICAGO 9, ILL.

NIE ODKLADAJCIE do jesieni, wysyłcie teraz jedną lub dwie tony WĘGLA na zime Waszym krewnym w Polsce. Zamawiajcie u **TARASIEWICZA CEMENT, CEGLY, DACHÓWKI** albo wysyłcie paczkę żywnościową od \$8.50 do \$16.00. Można wysłać rozmaite Materiały i Gabardyny na palta, ubrania męskie i damskie od \$9.50 do \$33.00 za kupon. Białe i niebielone Płótno na pościel i bieliznę oraz rozmaite popeliny nadające się do wszystkich użytków od \$7.00 do \$12.00 za kupon. Można wysłać zamówienie do WYBORU od \$25.00 i wyżej. Odbiorca ma prawo wybrać co sam chce według zapotrzebowania. Wysylam rozmaite lekarstwa oraz Recepty Polskie do Wykonania. Wypietniam Pehnomocnictwa i inne Dokumenty Polskie.

Przyjdźcie do biura, pisać lub telefonujcie po bezpłatne katalogi. Wytnijcie i schowajcie te ogłoszenie dla pamięci.

A. TARASIEWICZ
5047 S. ASHLAND AVE.
CHICAGO 9, ILL. Telefon CLiffsida 4-3545

PACZKI DO POLSKI

WYSYLAJCIE PÓKI JESZCZE MOŻNA

PEKAO TRADING CORPORATION

Dept. DZ.
25 Broad St., New York 4, N. Y.
albo przez Miejscowych Dealerów



CHICAGO, ILL.
Bogucki W., 1239 N. Ashland Ave.
Cabański K., 1147 N. Ashland Ave.
Kostrubala J., 2032 W. Cermak Rd.
Kuczewski T., 4035 S. Richmond St.
Matuszczak R., 1143 Milwaukee Ave.
Staudacher & Ratke, 1650 W. 48th St.

Tarasiewicz A., 5047 S. Ashland Ave.
Weiss Travel Bureau, 644 W. North Ave.
EVANSTON, ILL.
Pelz & Co., 1805 Dempster St.
ROCKFORD, ILL.
Bondick J. (Mrs.), 146—15th Ave.
EAST CHICAGO, IND.
Pioneer Realty Co., 4902 Indianapolis Blvd.
GARY, IND.
Amer. Exp. & Imp. Co. 4349 Maryland St.

3653 NOWYCH KONT W 5 MIESIACACH!

Tylko w pięciu miesiącach — sty-czeń, luty, marzec, kwiecień i maj — trzy tysiące sześćset pięćdziesiąt trzy **NOWYCH** kont otwarto w City Savings! To podnosi nasze konta oszczędnościowe do zdumiewającej sumy ponad 24,000! Każdego dnia, coraz więcej i więcej waszych przyjaciół i sąsiadów przekonuje się, że opłaca się oszczędzać w City Savings—gdzie każde konto jest ważne — gdzie nasi urzędnicy i pracownicy są zawsze na wasze usługi!

\$29 Milionowa Potęga!

CITY SAVINGS ASSOCIATION
1656 W. CHICAGO AVE.

Streptomycyna-Rimifon, Penicylina Insulina, Witaminy i Lekii . . .

Pakujemy i wysyłamy do Europy Rimifon, który jest jednym z najnowszych i najsukuczniejszych środków na GRUZYCE, jest bardzo ożądany w Polsce.

Tysiące zadowolonych Klientów od 1920 roku


UNIVERSAL MEDICINE CO.
JAN KUKLIŃSKI — DYPLMOWANY APTEKARZ
1901 W. Dickens Ave., Chicago, Ill. BRunswick 8-4360

ZAPRASZAMY NA OPEN HOUSE

Po Nowoczesnym Przerobieniu Naszej Najmodniejszej Obecnie Piekarni, Mamy Zaszczyt Zaprosić Was Wszystkich Na Nasz "OPEN HOUSE", który się odbędzie

W SOBOTĘ DNIA 23-go LIPCA

Od Godz. 10-Rano Do 5-ej Po Południu



Przyjdźcie i zobaczcie sami jedną z najbardziej sanitarnych i najbardziej nowoczesnych Piekarni z pierwszorzędnym urządzeniem.

Dla dzieci będziemy podawali zupełnie bezpłatnie mleko czekoladowe!
Dla starszych zaś kawę i tort, też zupełnie darmo!

PROSIMY WAS UPREJMIEM SKORZYSTAĆ Z TEJ OKAZJI!

Na Przyjęcia Dla Waszych Dzieci z Okazji Urodzin, Na Wesela, Bankiety, Imieniny, Przyjęcia Różnego Rodzaju, Rodzinne Uroczystości Oraz Na Wszystkie Inne Okazje

WYBOROWY GATUNEK, NIEZRÓWNANE W SMAKU

Polecamy Najlepsze w Całym Mieście

ROESERS

TORTY

Wyśmienite

CIASTKA, KOLACZKI, MAKOWCE, PLECIONKI

Oraz Doskonałe Wszelkiego Rodzaju Pieczywo

Otwarte Codziennie Od 6-tej Rano do 10-tej Wieczorem

BAKERY Telefonujcie Belmont 5-0066
3216 W. NORTH AVENUE

ROESERS

2 GŁÓWNE NAGRODY: 1) 1955 "CHEVROLET" 4 DOOR 150 SERIES WYZNACZONE W NIEDZIELE, 17-GO LIPCA, 11 WIECZÓR

2) 1955 "CHEVROLET" 4 DOOR BEL-AIR WYZNACZONE W NIEDZIELE, 24-GO LIPCA, 11 WIECZÓR

KARNAWAŁ TRÓJCOWA

NA GRUNTACH PARAFII — Milwaukee i Cleaver
POCZĄWSZY OD DZISIAJ AŻ DO PRZYSZŁEJ NIEDZIELI, 24 LIPCA

Wszyscy Mile Proszeni!

RÓŻNE GRY, KARUZELE, PRZEKĄSKI i NAPOJE ORAZ WIELE PIĘKNYCH ATRAKCJI DLA MŁODZIEŻY I STARSZYCH

KARNAWAŁ TRÓJCOWA

Wszyscy Mile Proszeni!
RÓŻNE GRY, KARUZELE, PRZEKĄSKI i NAPOJE ORAZ WIELE PIĘKNYCH ATRAKCJI DLA MŁODZIEŻY I STARSZYCH

WIADOMOSCI ZE STANU INDIANA

Kronika z Gary - La Porte - East Chicago - North Hammond Whiting i Okolicy Hammond

Pisze Aleksander Wachel, 4103 Towle Ave. Hammond, Telefon Westmore 1-3015

Jutro w Harrison Grove, w Gary Wielki Piknik Stow. "Dom Polski"

Już jutro, w niedzielę, dnia 17-go lipca, br., odbędzie się na wielką skalę "Piknik", zabawa ogrodowa, staraniem Stowarzyszenia "Domu Polskiego", 1600 Pennsylvania ul. w Gary...

ciół i znajomych, którym sprawa podtrzymania i wzmocnienia siedziby polskości w Gary leży głęboko na sercu...

B. Bochnowski, H. Krasowski, B. Wachel, W. Prusiecka Wybrani Na Sejm Związku Nar. Pol.

Waleria Maćkowiak i Tadeusz Wachel Otrzymali Nominację Na Urzędz Okręgowy

W ubiegłą niedzielę, dnia 10-go lipca, br., w sali posiedzeń Gminy 83 Z.N.P., 4902 Indianapolis blvd w East Chicago, odbył się Wiec Wyborczy Gminy 83 ZNP...

Nominację na urząd komisarza Wydziału Kobiet Okręgu 15 ZNP otrzymała pani Komisarz, pani Waleria Maćkowiak z East Chicago...

Komunikat Komitetu "Bławatka" Placówki 15-iej SWAP, w Gary

Zgodnie z uchwałą Placówki, oraz Korpusu Pomoconego Pań Stowarzyszenia Weteranów Armii Polskiej Nr. 15-ty, pozwalamy sobie niniejszym podać do haskawej wiadomości szanownej Polonii...

szel Marii Panny w Otis, Indiana, w dniu 10-go lipca, br.: Cecylia Beker, \$19.51; Wiktoria Basinska, \$18.00; razem \$35.51...

Posiedzenia Grup Tow. Polonijnych

Niedziela, 17 Lipca 1:00 po poł. - Tow. Św. Kune-gundy, Gr. 1761 ZNP, w sali par. Św. Jana Kantego, 139-ta i Pu-laski ul., w Indiana Harbor...

W-Prezesa Rytel Przewodniczyła w Wiecu Gm. 49

Przewodniczącą Wiecu Wybor-czego Gminy 49 ZNP w Hammond w wyborze posłów na Sejm XXXII ZNP, była młoda wiceprezesa Gminy, pani Miecicia Rytel...

Odpuść Matki Boskiej Szkapl. w Munster

Jutro, w niedzielę, dnia 17-go lipca, br., przypada doroczny odpuść Matki Boskiej Szkaplerznej, w Kłasztorze OO. Karmelitów Bosych, 1628 Ridge Road, Munster, Ind...

PAWIŃSKI KOM POGRZEBOWY AMBULANS NA KAŻDE ZAPLECIE Polcomy sie laszkowej pomalce

12 Uncji Butelka PEPSI-COLA wybrała tylko PEPSI-COLA COMPANY



ZNALAZŁ SPOSOB. - Eloy Urestl postugajac sie wrotkami, udaje sie do pracy w Los Angeles, Calif. nie przejmajac sie istnie-ncym strajkiem szoferow autobusow miejskich.

Sejmik Okregu 15 ZNP 28-go Sierpnia w Sali Domu Polskiego, w Gary

Na mocy praw i ustaw Konstytu-cji Związku Narodowego Polskiego zwołuje Sejmik Okregu XV ZNP na niedziele, dnia 28-go sierpnia, 1955 r., na godzinę 10-tą rano do sali Domu Polskiego, 1600 Pennsylvania st., Gary, Indiana...

Proszę również o uiszczenie się z opłat od delegatów (\$4.00 od jednego) przed rozpoczęciem Sejmiku.

Dzień Żołnierza - Świętem Sportowym Klubów z Indiana i z Chicago, Ill.

Do niedawna bardzo mało sły-zało się o istnieniu polskich klub-ów pikarskich w Indiana i okol-icy ze względu na brak scalenia organizacyjnego...

Z miejscowych Klubów Sporto-wych w Indiana, w powyższych imprezach udział biorą: K. S. "Polonia", zorganizowana przy Gmie-nie 49 ZNP, i K. S. "Syrena-Hoosiers", wieloelna do Gr. 114 ZNP.

Chcę Walczyć z Wrogiem. Należy Poznać Dobrze Jego Metody i Sposób Działania

CHCESZ KOMUNIZM ZWALCZAC JAKO PRZECIWNY PRAWOM LUDZKIM I BOSKIM? A CO WIESZ O KOMUNIZMIE?

Wymienione książki w cenie po 25c każda, można nabyć w Administracji

Nadchodzące Imprezy i Obchody

17 lipca, o godz. 1-ej po poł. - "Piknik", zabawa ogrodowa Stow. Domu Polskiego w ogrodzie pp. Maciejewskich, 48-ma i Harrison ul., w Gary.

Zabawa Ogrodowa Grupy 912 Z.N.P. w Niedziele, 31-go Lipca, 1955

"Dzień Związkowy" Największej Grupy w Okręgu 15-tym Zapowiada się Jako Jedna z Najlepszych Imprez

Komitet dorocznego pikniku pragnie już dzisiaj podać do ogólnej wiadomości, że w tym roku zabawa ogrodowa Grupy 912 ZNP odbędzie się w niedzielę, 31-go lipca, w godzinach popołudniowych w ogrodzie pp. Maciejewskich, 48-ma i Harrison ul. w Gary.

największą grupą związkową w Okręgu 15-tym ZNP i produkuje w pracy organizacyjnej i społeczno-narodowej...

Bal Jubileuszowy Grupy 3095 Z. N. P.

Dnia 15-go października, br., o godz. 7-ej wiecz. odbędzie się Bal Jubileuszowy z okazji 5-letniego istnienia Kółka Dramatycznego, Gr. 3095 ZNP, w sali Weteranów, 241 Gostlin ul., w North Hammond.

Funkcje w Komitecie pikniku objęli: K. Brzóska, przewod.; M. Tukaj, sekret.; Jan Bajgrowicz, kasjer; Lucjan Markiewicz, przewod. rozrywki; W. Piasecki, przewod. komitetu przyrędk.; Katarzyna Gadzała, przewod. komitetu kuchni.

Korpus Plac. 142 Urządza "Bławatek" 31-go Lipca 1955

Staraniem Korpusu Pań Placówki SWAP doroczną zbiórka ofiar na potrzeby inwalidów-weteranów odbędzie się w niedzielę, dnia 31-go lipca, 1955 r., w miejscie East Chicago i dzielnicy Indiana Harbor.

Wybrani Na Sejmik Okregu 15-go ZNP Gminy 49 ZNP z Hammond, 83-cia z East Chicago, oraz 127 ZNP z Gary, wybierając posłów na Sejm 32 ZNP...

SHOP IN HAMMOND, INDIANA HAMMOND... with 112 Diversestified Industries, and most modern stores of all kinds...

DR. JOHN E. GEISEL Zawładamia o otwarciu swego biura dentystycznego 7027 1/2 Calumet Ave. Hammond, Ind.

SHOP IN GARY, INDIANA GARY... with all types of industries and the most modern stores of all types!

PORTERS KIDDIELAND Przyprowadzę dzieci na prawdziwie bezpieczna Rozrywkę i Przejazdzki Karuzela, Sky Fighter, Jazdy Łódkami, Jazdy Autami, Jazdy Pościgiem i Kolna Jazda.

FRANK'S KOSHER SAUSAGE CO. 461 PIERCE ST. GARY, IND. ZAWIADOMIA O PELNYM WYBORZIE

Cierpiący na Reumatyzm! Spróbujcie naszej wyjątkowej formuły, próbną porcję \$1.65, duży rozmiar \$2.95 "Rheumatism 15" - Gwarantowane.

DOMY
BELMONT-CENTRAL
5623 West Roscoe St.
6 pokoi—2 sypialnie—1 1/2 łazienki.

DOMY
WESTCHESTER
TERAZ OTWARTE
Martindale Estates
Ranch i Bi-Level domy
\$19,400 do \$23,950

DOMY POZA CHICAGO
W Westchester
Otwarte do oglądania
w niedzielę do 2 do 5
Gotowy do zajęcia, nowo wybudowany piękny dom.

DOMY POZA CHICAGO
GAGES LAKE—WILDWOOD
Build To Order
2 Bedroom Ranch, Attached Garage

KONTRAKTORZY
PRZERABIAMY kuchnie i łazienki, kompletne roboty, ceny odpowiednio dla pracujących. Oszczędzicie 20%. Bezpłatne obliczenie.

KONTRAKTORZY
Reperujemy i Kładziemy
NOWE DACHY
Wykonuje wszelkie roboty blacharskie

POZYCZKI
POZYCZKI HIPOTECZNE
Bez Komisowego
NISKIE SPŁATY MIESIĘCZNE
Udziela
Związek Narodowy Polski

2 FLAT BRICK
6-5, plus 4 room cottage. Forced air and hot water heat. Modern kitchens and baths.

Martin H. Braun & Co.
PROSPECT HEIGHTS
NEW BRICK MODEL HOME
3 Bedrooms — 2 Baths
Lot 100x200 ft.

WILLOWOOD
P. MERZ
210 Sears Blvd.
Wildwood 2-2885 Gages Lake Baldwin 3-2136

PRZERABIAMY kuchnie i łazienki, kompletne roboty, ceny odpowiednio dla pracujących. Oszczędzicie 20%. Bezpłatne obliczenie.

PO DOBRĄ ROBOTĘ
UMIARKANE CENY
WOLAJCIE KONTRAKTORA, KTÓRY ZNA TE ROBOTY NAJLEPIEJ

POZYCZKI
All Types and Makes of
BOLTER WELDING
and RETUBING
High and Low Pressure

POZYCZKI
All Types and Makes of
BOLTER WELDING
and RETUBING
High and Low Pressure

PRZEZ WŁAŚCICIELA, okolica Harlem i Foster, 6 pokojowy murywany 5 letni, 2 katelkowne łazienki, 4 sypialnie (2 master), duża kuchnia z szafkami, den w bezmencie. Patio parcela 55x132 stop blisko wszystkich 223,500. Dom otwarty w niedzielę do 7 wiecz. 7444 W. Carmen. Underhill 7-8119.

PROSPECT HEIGHTS
NEW BRICK MODEL HOME
3 Bedrooms — 2 Baths
Lot 100x200 ft.
Price \$16,950.00

WILLOWOOD
P. MERZ
210 Sears Blvd.
Wildwood 2-2885 Gages Lake Baldwin 3-2136

PRZERABIAMY kuchnie i łazienki, kompletne roboty, ceny odpowiednio dla pracujących. Oszczędzicie 20%. Bezpłatne obliczenie.

PO DOBRĄ ROBOTĘ
UMIARKANE CENY
WOLAJCIE KONTRAKTORA, KTÓRY ZNA TE ROBOTY NAJLEPIEJ

POZYCZKI
All Types and Makes of
BOLTER WELDING
and RETUBING
High and Low Pressure

POZYCZKI
All Types and Makes of
BOLTER WELDING
and RETUBING
High and Low Pressure

PRZEZ WŁAŚCICIELA, okolica Harlem i Foster, 6 pokojowy murywany 5 letni, 2 katelkowne łazienki, 4 sypialnie (2 master), duża kuchnia z szafkami, den w bezmencie. Patio parcela 55x132 stop blisko wszystkich 223,500. Dom otwarty w niedzielę do 7 wiecz. 7444 W. Carmen. Underhill 7-8119.

PROSPECT HEIGHTS
NEW BRICK MODEL HOME
3 Bedrooms — 2 Baths
Lot 100x200 ft.
Price \$16,950.00

WILLOWOOD
P. MERZ
210 Sears Blvd.
Wildwood 2-2885 Gages Lake Baldwin 3-2136

PRZERABIAMY kuchnie i łazienki, kompletne roboty, ceny odpowiednio dla pracujących. Oszczędzicie 20%. Bezpłatne obliczenie.

PO DOBRĄ ROBOTĘ
UMIARKANE CENY
WOLAJCIE KONTRAKTORA, KTÓRY ZNA TE ROBOTY NAJLEPIEJ

POZYCZKI
All Types and Makes of
BOLTER WELDING
and RETUBING
High and Low Pressure

POZYCZKI
All Types and Makes of
BOLTER WELDING
and RETUBING
High and Low Pressure

PRZEZ WŁAŚCICIELA, okolica Harlem i Foster, 6 pokojowy murywany 5 letni, 2 katelkowne łazienki, 4 sypialnie (2 master), duża kuchnia z szafkami, den w bezmencie. Patio parcela 55x132 stop blisko wszystkich 223,500. Dom otwarty w niedzielę do 7 wiecz. 7444 W. Carmen. Underhill 7-8119.

PROSPECT HEIGHTS
NEW BRICK MODEL HOME
3 Bedrooms — 2 Baths
Lot 100x200 ft.
Price \$16,950.00

WILLOWOOD
P. MERZ
210 Sears Blvd.
Wildwood 2-2885 Gages Lake Baldwin 3-2136

PRZERABIAMY kuchnie i łazienki, kompletne roboty, ceny odpowiednio dla pracujących. Oszczędzicie 20%. Bezpłatne obliczenie.

PO DOBRĄ ROBOTĘ
UMIARKANE CENY
WOLAJCIE KONTRAKTORA, KTÓRY ZNA TE ROBOTY NAJLEPIEJ

POZYCZKI
All Types and Makes of
BOLTER WELDING
and RETUBING
High and Low Pressure

POZYCZKI
All Types and Makes of
BOLTER WELDING
and RETUBING
High and Low Pressure

PRZEZ WŁAŚCICIELA, okolica Harlem i Foster, 6 pokojowy murywany 5 letni, 2 katelkowne łazienki, 4 sypialnie (2 master), duża kuchnia z szafkami, den w bezmencie. Patio parcela 55x132 stop blisko wszystkich 223,500. Dom otwarty w niedzielę do 7 wiecz. 7444 W. Carmen. Underhill 7-8119.

PROSPECT HEIGHTS
NEW BRICK MODEL HOME
3 Bedrooms — 2 Baths
Lot 100x200 ft.
Price \$16,950.00

WILLOWOOD
P. MERZ
210 Sears Blvd.
Wildwood 2-2885 Gages Lake Baldwin 3-2136

PRZERABIAMY kuchnie i łazienki, kompletne roboty, ceny odpowiednio dla pracujących. Oszczędzicie 20%. Bezpłatne obliczenie.

PO DOBRĄ ROBOTĘ
UMIARKANE CENY
WOLAJCIE KONTRAKTORA, KTÓRY ZNA TE ROBOTY NAJLEPIEJ

POZYCZKI
All Types and Makes of
BOLTER WELDING
and RETUBING
High and Low Pressure

POZYCZKI
All Types and Makes of
BOLTER WELDING
and RETUBING
High and Low Pressure

PRZEZ WŁAŚCICIELA, okolica Harlem i Foster, 6 pokojowy murywany 5 letni, 2 katelkowne łazienki, 4 sypialnie (2 master), duża kuchnia z szafkami, den w bezmencie. Patio parcela 55x132 stop blisko wszystkich 223,500. Dom otwarty w niedzielę do 7 wiecz. 7444 W. Carmen. Underhill 7-8119.

PROSPECT HEIGHTS
NEW BRICK MODEL HOME
3 Bedrooms — 2 Baths
Lot 100x200 ft.
Price \$16,950.00

WILLOWOOD
P. MERZ
210 Sears Blvd.
Wildwood 2-2885 Gages Lake Baldwin 3-2136

PRZERABIAMY kuchnie i łazienki, kompletne roboty, ceny odpowiednio dla pracujących. Oszczędzicie 20%. Bezpłatne obliczenie.

PO DOBRĄ ROBOTĘ
UMIARKANE CENY
WOLAJCIE KONTRAKTORA, KTÓRY ZNA TE ROBOTY NAJLEPIEJ

POZYCZKI
All Types and Makes of
BOLTER WELDING
and RETUBING
High and Low Pressure

POZYCZKI
All Types and Makes of
BOLTER WELDING
and RETUBING
High and Low Pressure

PRZEZ WŁAŚCICIELA, okolica Harlem i Foster, 6 pokojowy murywany 5 letni, 2 katelkowne łazienki, 4 sypialnie (2 master), duża kuchnia z szafkami, den w bezmencie. Patio parcela 55x132 stop blisko wszystkich 223,500. Dom otwarty w niedzielę do 7 wiecz. 7444 W. Carmen. Underhill 7-8119.

PROSPECT HEIGHTS
NEW BRICK MODEL HOME
3 Bedrooms — 2 Baths
Lot 100x200 ft.
Price \$16,950.00

WILLOWOOD
P. MERZ
210 Sears Blvd.
Wildwood 2-2885 Gages Lake Baldwin 3-2136

PRZERABIAMY kuchnie i łazienki, kompletne roboty, ceny odpowiednio dla pracujących. Oszczędzicie 20%. Bezpłatne obliczenie.

PO DOBRĄ ROBOTĘ
UMIARKANE CENY
WOLAJCIE KONTRAKTORA, KTÓRY ZNA TE ROBOTY NAJLEPIEJ

POZYCZKI
All Types and Makes of
BOLTER WELDING
and RETUBING
High and Low Pressure

POZYCZKI
All Types and Makes of
BOLTER WELDING
and RETUBING
High and Low Pressure

PRZEZ WŁAŚCICIELA, okolica Harlem i Foster, 6 pokojowy murywany 5 letni, 2 katelkowne łazienki, 4 sypialnie (2 master), duża kuchnia z szafkami, den w bezmencie. Patio parcela 55x132 stop blisko wszystkich 223,500. Dom otwarty w niedzielę do 7 wiecz. 7444 W. Carmen. Underhill 7-8119.

PROSPECT HEIGHTS
NEW BRICK MODEL HOME
3 Bedrooms — 2 Baths
Lot 100x200 ft.
Price \$16,950.00

WILLOWOOD
P. MERZ
210 Sears Blvd.
Wildwood 2-2885 Gages Lake Baldwin 3-2136

PRZERABIAMY kuchnie i łazienki, kompletne roboty, ceny odpowiednio dla pracujących. Oszczędzicie 20%. Bezpłatne obliczenie.

PO DOBRĄ ROBOTĘ
UMIARKANE CENY
WOLAJCIE KONTRAKTORA, KTÓRY ZNA TE ROBOTY NAJLEPIEJ

POZYCZKI
All Types and Makes of
BOLTER WELDING
and RETUBING
High and Low Pressure

POZYCZKI
All Types and Makes of
BOLTER WELDING
and RETUBING
High and Low Pressure

PRZEZ WŁAŚCICIELA, okolica Harlem i Foster, 6 pokojowy murywany 5 letni, 2 katelkowne łazienki, 4 sypialnie (2 master), duża kuchnia z szafkami, den w bezmencie. Patio parcela 55x132 stop blisko wszystkich 223,500. Dom otwarty w niedzielę do 7 wiecz. 7444 W. Carmen. Underhill 7-8119.

PROSPECT HEIGHTS
NEW BRICK MODEL HOME
3 Bedrooms — 2 Baths
Lot 100x200 ft.
Price \$16,950.00

WILLOWOOD
P. MERZ
210 Sears Blvd.
Wildwood 2-2885 Gages Lake Baldwin 3-2136

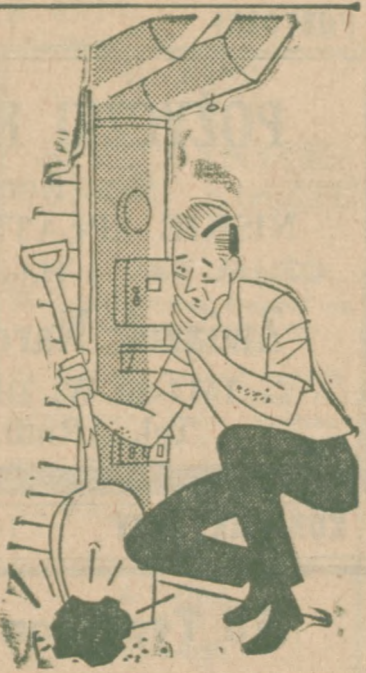
PRZERABIAMY kuchnie i łazienki, kompletne roboty, ceny odpowiednio dla pracujących. Oszczędzicie 20%. Bezpłatne obliczenie.

PO DOBRĄ ROBOTĘ
UMIARKANE CENY
WOLAJCIE KONTRAKTORA, KTÓRY ZNA TE ROBOTY NAJLEPIEJ

POZYCZKI
All Types and Makes of
BOLTER WELDING
and RETUBING
High and Low Pressure

POZYCZKI
All Types and Makes of
BOLTER WELDING
and RETUBING
High and Low Pressure

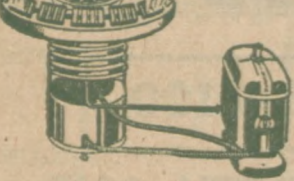
Jeden Kawał Został?



TERAZ jest czas zainstalować



Teraz jest najlepszy czas, żeby zainstalować Timken Ciche Automacyjne Olejowe Ogrzewanie...



Słynny WALL-FLAME olejowy palnik obkłada ścianki, ogrzewa niebieskim gorącym płomieniem...

DARMO OBLICZENIA W CHICAGO I OKOLICY

Inż. MAJ

2858 N. Major ul. narożnik George ul.

Berkshire Crawford 7-5050

TIMKEN, OLEJOWE I GAZOWE PALNIKI, BOILERY, FURNESY

PACZKI do POLSKI WAŻNE ZAWIADOMIENIE

Ford Zaopatrzył Sprzedawców w Pasy Bezpieczeństwa

Unia Nauczycieli Żąda Więcej Niż Plan Willis'a

LEKI DO POLSKI NAJTANIEJ I NAJSZYBCIEJ

ZAKŁADY KOMPLETNE OGRZEWANIE

TELEWIZJA I RADIO REPERACJA

MERCURY TV

UWAGA!

REPERUJEMY SZTUCZNE ZĘBY

REPERUJEMY SZTUCZNE ZĘBY

Lekarstwa Do Polski! TO JEDYNA NAJBARDZIEJ OCZEKIWANA POMOC

BARRY'S APTEKA

Teraz Do Polski

Laundale Medical Supply

KOMPLETNA OBSŁUGA BANKOWA

DEPOZYTY W TYM BANKU GWARANTOWANE DO \$10,000

THE MANUFACTURERS NATIONAL BANK

P. W. BAKING CO.

REPERUJEMY SZTUCZNE ZĘBY

NAJLEPSZE Tylko NAJLEPSZE DLA WASZYCH OCZU

SPECJALNA TANIOŚĆ "SINGLE VISION" SZKŁA

AVONDALE SAVINGS and LOAN ASS'N.

Wyzywamy Wszystkich DO POBICIA NASZYCH CEN!

ALUMINIOWE SIATKI i OKNA ZIMOWE \$12.95

ALUMINIOWE KOMBINACYJNE DRZWI \$36.95

BUckingham 1-3208 UNIVERSAL STORM WINDOW CO.

CZYTAJCIE DZIENNIK ZWIĄZKOWY

CAŁA POLONIA PROSZONA JEST NA DOROCZNA FIESTE PAR. ŚW. JAKUBA

SLUCHAJCIE PROGRAMU RADIOWEGO ZE STACJI WGCS

Składajcie Wasze Oszczędności Spółce Oszczędnościowej

NORTHWESTERN SAVINGS and LOAN ASSOCIATION

Każde konto jest u nas zaasekurowane do sumy \$10,000